
LONDRES – Reunión del GAC: Grupo de Trabajo sobre Estrategias para las reuniones de las múltiples partes interesadas

Martes 24 de junio de 2014 - 11:00 a 11:30

ICANN – Londres, Inglaterra

PRESIDENTE DRYDEN: Por favor, tomen asiento y daremos comienzo a la reunión.

Está bien. Bienvenidos a todos. Espero que haya sido un buen descanso.

Bien, tenemos algunas sesiones para continuar con nuestras reuniones esta mañana y el próximo ítem en la agenda se refiere a los métodos de trabajo del Comité Asesor Gubernamental (GAC). Sin embargo, se sugirió que reorganicemos levemente la agenda para que nos dediquemos primero al ítem 13, el cual creo que es una actualización bastante corta con respecto al Grupo de Trabajo sobre Estrategias en Reuniones de Múltiples Partes Interesadas y luego debatiremos los temas de los Grupos de Trabajo sobre Métodos de Trabajo.

Dando por sentado que todos aceptan este ajuste en la agenda, procederemos de la siguiente manera con los ítems 12 y 13.

Está bien. Entonces ahora pasaremos al ítem 13 y le dedicaremos unos minutos a la actualización de los Grupos de Trabajo sobre Estrategias en Reuniones de Múltiples Partes Interesadas y luego retomaremos el plan original que es debatir sobre los métodos de trabajo del GAC.

Está bien. Está bien.

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

Habiendo dicho eso, estoy mirando a Portugal que es uno de los miembros o era uno de los miembros del grupo de trabajo para que nos actualice o haga un resumen sobre los ítems pertinentes del GAC.

Gracias.

PORTUGAL:

Gracias, Heather.

Bien, tenemos dos miembros más del GAC en el grupo de trabajo, Estados Unidos y Trinidad y Tobago pero solo me referiré al camino a seguir.

Tal vez recuerden, o no, que en Singapur hicimos una presentación sobre las propuestas de este grupo de trabajo y luego estuvieron los comentarios públicos; la fecha de cierre de los comentarios públicos fue el 25 de abril.

No recibimos demasiados comentarios públicos, alrededor de siete aproximadamente. Entonces tienen dos documentos. Uno es el informe de los comentarios públicos y el otro son las recomendaciones para el período de comentarios públicos.

Desde entonces, según tengo entendido, la propuesta se colocará en la agenda de la Junta Directiva para ser adoptada el jueves. Entonces, allí es donde estamos ahora. El final de los comentarios.

Tenemos muchas evaluaciones positivas, algunas en desacuerdo, algunas propuestas adicionales. Y aclaramos algunos puntos de lo que se propone. Y desde luego, ahora estarán pensando en qué es lo que se está proponiendo. Se han olvidado por completo pero pueden dirigirse

a las recomendaciones y verán que hay algunas propuestas, pero para resumir, dice que deberíamos tener un ciclo de tres reuniones al año. La primera reunión debería durar lo mismo que esta. La segunda debería enfocarse en el trabajo de los Comités Asesores y Organizaciones de Apoyo y en una mayor participación entre ellos. Y la tercera debería ser la más extensa que incluya también la reunión de la asamblea general.

Entonces deberíamos hacer estas tres reuniones por año rotando geográficamente. Se acorta la segunda reunión, entonces sería una reunión de tres o cuatro días y la sede también se puede achicar.

Entonces las recomendaciones principales para la Junta Directiva serían que continúen con los foros públicos en la primera y tercera reunión de cada año. El foro público debería dividirse en dos sesiones, uno al principio de la reunión y el otro al final de la semana.

Propusimos que se le dedique más tiempo al trabajo de las Organizaciones de Apoyo y Comités Asesores.

Creo que otra cosa buena es continuar con... la rotación divisional para todas las reuniones y mantener las tres reuniones pero en regiones diferentes... entonces la primera será igual a las que estamos acostumbrados; la segunda será más corta y la tercera de unos siete días.

Y eso es todo. La Junta Directiva lo debería adoptar el jueves.

Gracias.

PRESIDENTE DRYDEN: Gracias, Portugal.

Entonces, parecen ser cambios importantes en el modo en el que se organizan las reuniones en la Corporación para la Asignación de Nombres y Números en Internet (ICANN) y es algo que tendríamos que tener en cuenta en el futuro.

Trinidad y Tobago también es miembro del grupo de trabajo ¿no es cierto?

TRINIDAD Y TOBAGO: Sí.

PRESIDENTE DRYDEN: Gracias.

TRINIDAD Y TOBAGO: Algo que quería agregar. Teniendo en cuenta los cambios que están habiendo, tal vez la secretaría pueda mirar los informes y hacer recomendaciones sobre el modo en el que el GAC puede funcionar dentro del nuevo esquema de reuniones desde el [inaudible], porque habría algunos ajustes claros con respecto al funcionamiento del GAC, imagino, dada la cantidad que se están asignando para las reuniones.

Tal como dijo Ana, hay algunos ajustes leves, reuniones más extensas y más cortas entonces debería haber ajustes con respecto al funcionamiento del GAC. Podría comenzar en días diferentes, terminar en días diferentes y demás.

No sería el método tradicional de la reunión del GAC. En particular la reunión del medio, la reunión B, sería diferente de lo que existe actualmente.

Entonces tal vez esa sea la recomendación que haría para que analice la secretaría del GAC.

PRESIDENTE DRYDEN:

Gracias, Trinidad y Tobago.

Entonces ¿hay alguna pregunta para los miembros de los grupos de trabajo con respecto a la propuesta y al comentario público abierto? ¿O algún comentario sobre el Grupo de Trabajo sobre Estrategias de Reuniones?

No. Irán, por favor.

IRÁN:

Gracias, señora.

Sí. ¿Cuál es la lógica detrás de que la segunda reunión deba ser más corta que las otras dos?

El arreglo actual... lo comprendieron colegas que trabajan sin mayores dificultades. ¿Cuáles son las razones para esta desviación importante? Más cortas, más largas. A veces, algunos colegas del GAC se beneficiarían del día libre durante la reunión del GAC para poder asistir a alguna reunión importante de la ICANN. ¿Eso se ha tenido en cuenta? ¿Y cuál es el motivo para estos cambios?

¿Cambiamos porque queremos cambiar o hay una lógica detrás de los cambios?

Siempre creemos que si algo funciona bien, no hay que cambiarlo.

Gracias.

PRESIDENTE DRYDEN:

Gracias, Irán.

¿A alguno de los miembros del grupo de trabajo le gustaría responder? Portugal, por favor.

PORTUGAL:

Gracias, Irán.

Es una lástima que no hayan reaccionado antes del 25 de abril porque ese hubiera sido un muy buen comentario. Estaba para los comentarios sobre el tema. El propósito es, o era en nuestro grupo de trabajo... lo debatimos un poco, y el punto es que debería haber un momento entre los Comités Asesores y las Organizaciones de Apoyo sin presentaciones, sin nada que nos impida estar verdaderamente enfocados en nuestro trabajo.

Entonces se debería acortar porque tendrá menos personas en principio y serán solo... serán solo las unidades constitutivas que estarán trabajando.

Tú dices que un día en el medio puede ser útil para el GAC. Bueno, no lo sé. Ahora la decisión está en manos de la secretaría y la Junta Directiva.

Pero en realidad esta era la propuesta del grupo de trabajo y estaba abierta para comentarios y eso es todo.

Gracias.

PRESIDENTE DRYDEN:

Gracias, Portugal.

¿Hay algún comentario sobre este tema?

Está bien. Entonces tenemos la propuesta de Trinidad y Tobago con respecto a que la secretaría analice el impacto en el planeamiento del GAC. Me parece que eso es algo útil para que podamos reaccionar por completo a la propuesta y hacer los cambios con respecto al planeamiento de las reuniones a lo largo del año.

Entonces tomemos eso como un punto de acción de este debate y finalicemos con eso.

Sí. Está bien.

Está bien.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]